



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Para publicación inmediata:** 16 de abril de 2012

**EL GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA PROYECTOS DE NUEVA YORK TRABAJA PARA RESTAURAR Y REPARAR SISTEMAS DE CONTROL DE INUNDACIONES Y REPRESAS EN NUEVA YORK OESTE**

***\$17.064.000 de inversión para 31 proyectos de reparación de sistemas de control de inundaciones y represas.***

El Gobernador Andrew M. Cuomo anunció el día de hoy una inversión de \$17.064.000 en proyectos de Nueva York trabaja que hará posible 31 proyectos de reparación de sistemas de control de inundaciones y represas en Nueva York Oeste.

Nueva York trabaja está diseñado para reinventar el desarrollo económico del estado con nuevas estrategias innovadoras que pondrán a los neoyorquinos a trabajar de nuevo, reconstruyendo la infraestructura del estado. El Grupo de trabajo ayudará a crear decenas de miles de puestos de trabajo, al coordinar planes integrales de capital, supervisando la inversión en proyectos de infraestructura y acelerando cientos de proyectos críticos en todo el estado.

"Por segundo año consecutivo, el estado de Nueva York ha aprobado un presupuesto transformador y equilibrado que mantiene la línea de gasto mientras se enfoca en la creación de puestos de trabajo y en la eficiencia del gobierno", dijo el Gobernador Cuomo. "La pieza central de este Presupuesto es el programa Nueva York trabaja, el cual ayudará a reconstruir nuestra infraestructura envejecida, incluyendo nuestras represas y sistemas de control de inundaciones, para proteger a los pobladores y las propiedades en todo nuestro estado".

El Senador del estado George Maziarz dijo, "invertir en fondos de reparación de represas y contra inundaciones es una pieza importante del presupuesto que me complace no se haya pasado por alto. Este financiamiento traerá la tan necesitada reparación a la infraestructura envejecida de represas y control de inundaciones. Lo más importante, me complace que la inclusión de este artículo en el presupuesto traiga una importante cantidad de puestos de trabajo en el área.

La Senadora del estado Catherine Young dijo, "proteger la vida y la propiedad es primordial y las represas en peligro y que plantean una grave amenaza deben ser reparadas. A través de Nueva York

Spanish

trabaja, nuestra región está recibiendo los fondos necesarios para restaurar estas instalaciones. Mi agradecimiento al Gobernador Cuomo por reconocer la importancia de estos proyectos y por trabajar con el Senado y con la Asamblea para asegurar el financiamiento apropiado".

"A través del programa Nueva York trabaja, la inversión en proyectos de control de inundaciones en Cheektowaga y Lancaster ayudará a proteger las vidas y propiedades de los muchos residentes al lado de los arroyos y riachuelos que recorren mi distrito", dijo el miembro de la Asamblea Legislativa Dennis Gabryszak. "Estos fondos ayudarán a estimular nuestra economía local, impulsar la creación de puestos de trabajo y revitalizar la región".

El Presupuesto continúa el compromiso del Gobernador ante la responsabilidad fiscal, mientras crea puestos de trabajo y refuerza las comunidades en todo el estado. Este cierra un déficit multimillonario sin nuevos impuestos, tarifas o trucos, limita el aumento del gasto a dos por ciento o menos por segundo año consecutivo y lanza el Grupo de trabajo de Nueva York trabaja para invertir miles de millones de dólares en la reconstrucción de caminos, puentes, parques, así como en otras infraestructuras y crear decenas de miles de puestos de trabajo.

El Presupuesto incluye iniciativas clave de desarrollo económico y transporte, importantes reformas para mejorar la eficiencia del gobierno y medidas para reforzar las comunidades en todo el estado.

### **Grupo de trabajo Nueva York trabaja**

El Grupo de trabajo de Nueva York Trabaja coordinará planes de capital en 45 organismos y autoridades, supervisará la inversión en proyectos y accederá al financiamiento, así como facilitará la creación de decenas de miles de puestos de trabajo.

Antes de la iniciativa Nueva York Trabaja, no existía un plan integral del estado para los \$16.000 millones anuales en gasto de capital por parte de 45 organismos y autoridades estatales. En algunos casos, incluyendo en relación a proyectos de la Autoridad Portuaria, la Autoridad de Transporte Metropolitano (MTA, por sus siglas en inglés) y el Departamento de Transporte, miles de millones de dólares de fondos de contribuyentes o pasajeros están siendo utilizados para financiar planes de transporte en la misma región sin que haya coordinación entre los organismos. Por primera vez, el Grupo de trabajo de Nueva York Trabaja desarrollará un plan coordinado de infraestructura de capital entre los organismos y autoridades. El Grupo de trabajo, compuesto por líderes en finanzas, trabajo, planeamiento y transporte, también recomendará opciones financieras para proyectos y métodos para acelerar la construcción de infraestructura crítica.

El Grupo de trabajo de Nueva York Trabaja estará compuesto por quince miembros. Nueve de los miembros serán nombrados por el Gobernador y seis por la Asamblea Legislativa. Todos los organismos y autoridades más importantes del estado participarán en un consejo de implementación para coordinar la planificación capital.

Todos los proyectos de NY Trabaja serán publicados en el sitio web, con actualizaciones en tiempo real, para que los neoyorquinos puedan hacer seguimiento a los proyectos en su comunidad. La lista completa será publicada en línea en los próximos días.

### **Reparación de represas e infraestructura de control de inundaciones de Nueva York**

El Departamento de Conservación Ambiental (DEC, por sus siglas en inglés) del estado mantiene 106 proyectos de control de inundaciones, de los cuales 91 han sido clasificados como "mínimamente aceptables" o "inaceptables" por el Cuerpo de Ingenieros del Ejército. Además, el DEC cuenta con 577 represas en todo el estado. De las represas de propiedad del DEC, los ingenieros del DEC clasifican por lo menos 24 como estructuras de peligro "alto" e "intermedio", en el que la falla plantea una grave amenaza para la vida humana o importantes daños a la propiedad. Los fondos de Nueva York trabaja asignarán \$102 millones, equilibrando más de \$100 millones en fondos equivalentes, para reparar estructuras envejecidas y decadentes. Los \$102 millones incluirán \$18,5 millones para reparar represas de propiedad del estado, \$56 millones para hacer mantenimiento a las instalaciones de control de inundaciones como diques y \$27 millones para implementar proyectos de mantenimiento contra la erosión costera y de navegación en ensenadas, además de más \$100 millones en fondos equivalentes.

Los proyectos de represas y control de inundaciones de Nueva York trabaja en Nueva York Oeste son como sigue:

<b>Nombre del proyecto</b>	<b>Descripción del proyecto</b>	<b>Costo total del proyecto</b>
Represa en el lago Harwood	Reparación crítica de represa	\$500.000
Represa Warner	Reparación crítica de represa	\$1.000.000
Amherst (arroyo Ellicott)	Proyecto de control de inundaciones	\$15.000
Amherst C&S	Proyecto de control de inundaciones	\$15.000
Amity Back River Road	Proyecto de control de inundaciones	\$20.000
Cementerio de Amity Roger	Proyecto de control de inundaciones	\$15.000
Angola WTP	Proyecto de control de	\$20.000

	inundaciones	
Bolivar (arroyo Root)	Proyecto de control de inundaciones	\$110.000
Arroyo Cazenovia Creek ICS	Proyecto de control de inundaciones	\$20.000
Cheektowaga (Cayuga)	Proyecto de control de inundaciones	\$25.000
Cheektowaga (Scajaquada)	Proyecto de control de inundaciones	\$17.000
Evans (playa Wendt)	Proyecto de control de inundaciones	\$15.000
Fredonia POTW	Proyecto de control de inundaciones	\$20.000
Alcantarilla Fredonia Trunk	Proyecto de control de inundaciones	\$15.000
Friendship	Proyecto de control de inundaciones	\$15.000
Proyecto de limpieza Hamburg	Proyecto de control de inundaciones	\$10.000
Banco del arroyo Houghton	Proyecto de control de inundaciones	\$15.000
Banco del arroyo Jamestown	Proyecto de control de inundaciones	\$50.000
Lackawanna (Bethlehem)	Proyecto de control de inundaciones	\$10.000
Lackawanna (Smokes)	Proyecto de control de inundaciones	\$3.215.000

Lancaster	Proyecto de control de inundaciones	\$1.604.000
Olean	Proyecto de control de inundaciones	\$5.246.000
Poland (arroyo Dry Brook)	Proyecto de control de inundaciones	\$20.000
Portville	Proyecto de control de inundaciones	\$2.085.000
Salamanca	Proyecto de control de inundaciones	\$965.000
Sección 14 de Salamanca	Proyecto de control de inundaciones	\$10.000
Banco de arroyo Sinclairville	Proyecto de control de inundaciones	\$15.000
La Alianza St. Columbans	Proyecto de control de inundaciones	\$20.000
Represa Warner	Proyecto de control de inundaciones	\$117.000
Wellsville	Proyecto de control de inundaciones	\$270.000
West Seneca C&S	Proyecto de control de inundaciones	\$20.000
Equipo de la Región 9 del Departamento de Conservación Ambiental (DEC, por sus siglas en inglés)	Fondos adicionales para respaldar todos los proyectos en la región	\$1.120.000
Mantenimiento de la Región 9 del DEC	Fondos adicionales para respaldar todos los proyectos	\$450.000

	en la región	
	<b>Total:</b>	<b>\$17.064.000</b>

###

Noticias adicionales disponibles en [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Estado de Nueva York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418